

Distr.
GENERAL

A/48/721
16 December 1993
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

الجمعية العامة



الدورة الثامنة والأربعون
البند ٩٥ من جدول الأعمال

التعاون الدولي من أجل النمو الاقتصادي والتنمية

تنفيذ الالتزامات والسياسات المتفق عليها في الإعلان
المتعلق بالتعاون الاقتصادي الدولي، وبخاصة تنشيط
النمو الاقتصادي والتنمية في البلدان النامية وتنفيذ
الاستراتيجية الانمائية الدولية لعقد الأمم المتحدة
الإنمائي الرابع

تقرير اللجنة الثانية

المقرر: السيدة آيرين فرودنشوس - ريكل (النمسا)

أولا - مقدمة

١ - في الجلسة العامة ٣ المعقودة في ٢٤ أيلول/سبتمبر ١٩٩٣، قررت الجمعية العامة، بناء على توصية المكتب، أن تدرج في جدول أعمال دورتها الثامنة والأربعين البند المعنون:

"التعاون الدولي من أجل النمو الاقتصادي والتنمية:

(أ) تنفيذ الالتزامات والسياسات المتفق عليها في الإعلان المتعلق بالتعاون الاقتصادي الدولي وبخاصة تنشيط النمو الاقتصادي والتنمية في البلدان النامية؛

"(ب) تنفيذ الاستراتيجية الانمائية الدولية لعقد الأمم المتحدة الانمائي الرابع" وأن تحيله الى اللجنة الثانية.

٢ - ونظرت اللجنة الثانية في هذا البند في جلساتها ٢١ و ٢٢ و ٢٦ و ٤٥ المعقودة في ٢ و ٣ و ٩ تشرين الثاني/نوفمبر و ٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣. ويرد سرد لمناقشة اللجنة لهذا البند في المحاضر الموجزة ذات الصلة (A/C.2/48/SR.21 و 22 و 26 و 45). ويوجه الانتباه أيضا الى المناقشة العامة التي أجرتها اللجنة في جلساتها من ٣ الى ٨ المعقودة في ٨ و ١١ الى ١٣ تشرين الأول/أكتوبر (انظر A/C.2/48/SR.3 الى 8).

٣ - وكان معروضا على اللجنة الثانية، لنظرها في هذا البند، الوثائق التالية:

(أ) رسالة مؤرخة ٢٥ شباط/فبراير ١٩٩٣، موجهة الى الأمين العام من الممثل الدائم لغينيا الاستوائية لدى الأمم المتحدة (A/48/94)؛

(ب) رسالة مؤرخة ٢٨ أيار/مايو ١٩٩٣، موجهة الى الأمين العام من الممثل الدائم لاندونيسيا لدى الأمم المتحدة، يحيل بها البيان الصحفي الصادر عن اللجنة الوزارية الدائمة للتعاون الاقتصادي لحركة بلدان عدم الانحياز في اجتماعها المعقود في بالي، اندونيسيا في الفترة من ١٠ الى ١٣ أيار/مايو (A/48/182)؛

(ج) رسالة مؤرخة ١٦ تموز/يوليه ١٩٩٣، موجهة الى الأمين العام من القائم بالأعمال بالنيابة للبعثة الدائمة للصين لدى الأمم المتحدة، يحيل بها نص البيان الختامي للدورة الحادية عشرة لمجلس العمل المشترك (A/48/272-S/26108)؛

(د) رسالة مؤرخة ٤ آب/أغسطس ١٩٩٣، موجهة الى الأمين العام من الممثل الدائم للبرازيل لدى الأمم المتحدة، يحيل بها الوثيقة الختامية لمؤتمر القمة الايبرو - أمريكي الثالث لرؤساء الدول والحكومات (A/48/291)؛

(هـ) رسالة مؤرخة ٩ آب/أغسطس ١٩٩٣، موجهة الى الأمين العام من الممثل الدائم لاندونيسيا لدى الأمم المتحدة، يحيل بها الوثيقة الختامية لاجتماع اللجنة الوزارية الدائمة للتعاون الاقتصادي لحركة عدم الانحياز المعقود في بالي في الفترة من ١٠ الى ١٣ أيار/مايو ١٩٩٣ (A/48/338)؛

(و) رسالة مؤرخة ١١ آب/أغسطس ١٩٩٣، موجهة الى الأمين العام من الممثل الدائم لجزر اليهاما لدى الأمم المتحدة، يحيل بها البيان الصادر عن الاجتماع الرابع عشر لمؤتمر رؤساء حكومات الاتحاد الكاريبي (A/48/309)؛

(ز) رسالة مؤرخة ٢٤ آب/أغسطس ١٩٩٣، موجهة الى الأمين العام من الممثل الدائم لليابان لدى الأمم المتحدة، يحيل بها الوثيقة الختامية لمؤتمر القمة الاقتصادي في اليابان المعقود في طوكيو في الفترة من ٧ الى ٩ تموز/يوليه ١٩٩٣ (A/48/353)؛

(ح) رسالة مؤرخة ٣٠ آب/أغسطس ١٩٩٣، موجهة الى الأمين العام من الممثل الدائم لجزر مارشال لدى الأمم المتحدة، يحيل بها البيان الصادر عن محفل جنوب المحيط الهادئ الرابع والعشرين، المعقود في ناورو في ١٠ و ١١ آب/أغسطس ١٩٩٣ (A/48/359)؛

(ط) رسالة مؤرخة ٩ أيلول/سبتمبر ١٩٩٣، موجهة الى الأمين العام من الممثل الدائم لغرينادا لدى الأمم المتحدة، يحيل بها نص البلاغ الصادر عن الاجتماع التاسع عشر للجنة الدائمة للوزراء المسؤولين عن الشؤون الخارجية في الاتحاد الكاريبي (A/48/401)؛

(ي) مذكرة شفوية مؤرخة ٢٧ أيلول/سبتمبر ١٩٩٣، موجهة الى الأمين العام من الممثل الدائم لبلغاريا لدى الأمم المتحدة (A/48/445)؛

(ك) رسالة مؤرخة ٦ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣، موجهة الى الأمين العام من الممثل الدائم لاندونيسيا لدى الأمم المتحدة، يحيل بها البلاغ الصادر عن اجتماع وزراء خارجية حركة بلدان عدم الانحياز ورؤساء وفودها لدى الدورة الثامنة والأربعين للجمعية العامة (A/48/484)؛

(ل) رسالة مؤرخة ٦ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣، موجهة الى الأمين العام من الممثل الدائم لكولومبيا لدى الأمم المتحدة، يحيل بها الاعلان الذي اعتمده وزراء خارجية مجموعة ال ٧٧ في اجتماعهم السنوي السابع عشر (A/48/485)؛

(م) رسالة مؤرخة ٨ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٣، موجهة الى الأمين العام من الممثل الدائم للجمهورية الدومينيكية لدى الأمم المتحدة، يحيل بها الاستنتاجات والقرارات والاعلانات التي اعتمدها مجلس أمريكا اللاتينية التابع للمنظومة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية، في اجتماعه الوزاري العادي التاسع عشر (A/48/597)؛

(ن) رسالة مؤرخة ١٥ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣، موجهة الى الأمين العام من القائم بأعمال الممثل الدائم لبنغلاديش لدى الأمم المتحدة، يحيل بها الاعلان الذي اعتمده الاجتماع الوزاري لأقل البلدان نموا المعقود في نيويورك في ٣٠ أيلول/سبتمبر ١٩٩٣ (A/C.2/48/4)؛

(أ) تنفيذ الالتزامات والسياسات المتفق عليها في الإعلان
المتعلق بالتعاون الاقتصادي الدولي، وبخاصة تنشيط النمو
الاقتصادي والتنمية في البلدان النامية

(أ) تقرير الأمين العام عن التكامل الاقتصادي الاقليمي فيما بين البلدان النامية (A/48/505)؛

(ب) رسالة مؤرخة ٢٨ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣، موجهة الى الأمين العام من الممثل الدائم لقبرص لدى الأمم المتحدة، يحيل بها نص البيان الصادر عن اجتماع رؤساء حكومات بلدان الكومنولث، المعقود في ليماسول، قبرص، في الفترة من ٢١ الى ٢٥ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣ (A/48/564).

٤ - وفي الجلسة ٢١، المعقودة في ٢ تشرين الثاني/نوفمبر، أدلى مدير مكتب اللجان الاقليمية في نيويورك ببيان استهلاكي (انظر A/C.2/48/SR.21).

ثانيا - النظر في مشروع القرار A/C.2/48/L.10

٥ - في الجلسة ٢٦ المعقودة في ٩ تشرين الثاني/نوفمبر، قدم ممثل كولومبيا، نيابة عن الدول الأعضاء في الأمم المتحدة التي هي أيضا أعضاء في مجموعة ال ٧٧ والصين مشروع قرار بعنوان "تنفيذ الالتزامات والسياسات المتفق عليها في الإعلان المتعلق بالتعاون الاقتصادي الدولي، وبخاصة تنشيط النمو الاقتصادي والتنمية في البلدان النامية وتنفيذ الاستراتيجية الإنمائية الدولية لعقد الأمم المتحدة الإنمائي الرابع" (A/C.2/48/L.10).

٦ - وفي الجلسة ٤٥ المعقودة في ٦ كانون الأول/ديسمبر، قام نائب رئيس اللجنة، السيد ريزارد ريزينسكي (بولندا)، بإبلاغ اللجنة بنتائج المشاورات غير الرسمية التي أجريت بشأن مشروع القرار ونقحه شفويا على النحو التالي:

(أ) في الفقرة ٢ من المنطوق، استعيض عن عبارة "الضرورة الحاسمة للتنفيذ الكامل للالتزامات" بعبارة "ضرورة التنفيذ الكامل والمناسب من حيث التوقيت للالتزامات"؛

(ب) في الفقرة ٥ من المنطوق، استعيض عن عبارة "القيود في سبيل تنفيذ الالتزامات والتدابير" بعبارة "الصعوبات في تنفيذ الدول الأعضاء للالتزامات والتدابير".

٧ - وفي الجلسة نفسها، اعتمدت اللجنة مشروع القرار A/C.2/48/L.10، بصيغته المنقحة شفويا، دون تصويت (انظر الفقرة ٨).

ثالثا - توصية اللجنة الثانية

٨ - توصي اللجنة الثانية الجمعية العامة باعتماد مشروع القرار التالي:

تنفيذ الالتزامات والسياسات المتفق عليها في
الإعلان المتعلق بالتعاون الاقتصادي الدولي، وبخاصة
تنشيط النمو الاقتصادي والتنمية في البلدان النامية
وتنفيذ الاستراتيجية الإنمائية الدولية لعقد الأمم المتحدة
الإنمائي الرابع

إن الجمعية العامة،

إذ تؤكد من جديد الإعلان المتعلق بالتعاون الاقتصادي الدولي وبخاصة تنشيط النمو الاقتصادي والتنمية في البلدان النامية، الوارد في مرفق قرارها د ١ - ٣/١٨ المؤرخ ١ أيار/مايو ١٩٩٠، والاستراتيجية الإنمائية الدولية لعقد الأمم المتحدة الإنمائي الرابع، الواردة في مرفق قرارها ١٩٩/٤٥ المؤرخ ٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٠، اللذين يوفران الإطار العام للنمو الاقتصادي والتنمية،

وإذ تشير إلى قرارها ١٤٤/٤٦ المؤرخ ١٧ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩١ و ١٥٢/٤٧ المؤرخ ١٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ بشأن تنفيذ الإعلان المتعلق بالتعاون الاقتصادي الدولي والاستراتيجية الإنمائية الدولية،

١ - تحيط علما بالتقرير المقدم من الأمين العام بشأن الاعلان المتعلق بالتعاون الاقتصادي الدولي، وبخاصة تنشيط النمو الاقتصادي والتنمية في البلدان النامية^(١)؛

٢ - تؤكد ضرورة التنفيذ الكامل والمناسب من حيث التوقيت للالتزامات والسياسات المتفق عليها في الإعلان وفي الاستراتيجية الإنمائية الدولية لعقد الأمم المتحدة الإنمائي الرابع؛

٣ - تشجع الدول الأعضاء التي لم تقم بعد بتقديم تقاريرها بشأن تنفيذ الالتزامات والسياسات المتفق عليها في الإعلان وفي الاستراتيجية الإنمائية الدولية على أن تفعل ذلك؛

(١) A/48/505.

٤ - تقرر، بغية رصد التقدم المحرز في تنفيذ الإعلان والاستراتيجية الإنمائية الدولية وتيسير مناقشة تقرير الأمين العام بشأن هذا الموضوع، وفق المطلوب في قرارها ١٥٢/٤٧، أن تدرج في جدول الأعمال المؤقت لدورتها التاسعة والأربعين البند المعنون "التعاون الدولي من أجل النمو الاقتصادي والتنمية: (أ) تنفيذ الالتزامات والسياسات المتفق عليها في الإعلان المتعلق بالتعاون الاقتصادي الدولي، وبخاصة تنشيط النمو الاقتصادي والتنمية في البلدان النامية؛ (ب) تنفيذ الاستراتيجية الإنمائية الدولية لعقد الأمم المتحدة الإنمائي الرابع"؛

٥ - تطلب الى الأمين العام أن يدرج في تقريره التحليلي والشامل عن تنفيذ الالتزامات والسياسات المتفق عليها في الإعلان وفي الاستراتيجية الإنمائية الدولية، الصعوبات في تنفيذ الدول الأعضاء للالتزامات والتدابير التي يتعين اتخاذها من أجل التنفيذ العاجل والكامل للاتفاقات الواردة فيهما.
